



2025/1767

29.8.2025

PROVÁDĚCÍ ROZHODNUTÍ KOMISE (EU) 2025/1767

ze dne 27. srpna 2025

**o některých mimořádných opatřeních v souvislosti s neštovicemi ovčí a neštovicemi koz
v Rumunsku a o zrušení prováděcího rozhodnutí (EU) 2025/1406**

(oznámeno pod číslem C(2025) 5932)

(Pouze rumunské znění je závazné)

(Text s významem pro EHP)

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/429 ze dne 9. března 2016 o nálezích zvířat a o změně a zrušení některých aktů v oblasti zdraví zvířat („právní rámec pro zdravá zvířata“) ⁽¹⁾, a zejména na čl. 259 odst. 1 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Neštovice ovčí a neštovice koz jsou infekční virová nákaza postihující kozy a ovce a mohou mít závažný dopad na dotčenou populaci zvířat a ziskovost chovu, což narušuje přemísťování zásilek uvedených zvířat a produktů z těchto zvířat v rámci Unie, jakož i vývoz do třetích zemí.
- (2) V případě ohniska neštovic ovčí a neštovic koz u koz nebo ovčí hrozí vážné riziko, že se daná nákaza rozšíří do dalších zařízení pro kozy nebo ovce.
- (3) Nařízením Komise v přenesené pravomoci (EU) 2020/687 ⁽²⁾ se doplňují pravidla pro tlumení nálezů uvedených na seznamu podle čl. 9 odst. 1 písm. a), b) a c) nařízení (EU) 2016/429 a klasifikovaných jako nálezové kategorie A, B a C v prováděcím nařízení Komise (EU) 2018/1882 ⁽³⁾. Články 21 a 22 nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2020/687 konkrétně stanoví vytvoření uzavřeného pásma v případě ohniska nálezové kategorie A, včetně neštovic ovčí a neštovic koz, a některá opatření, jež se v tomto pásmu mají provádět. V čl. 21 odst. 1 uvedeného nařízení v přenesené pravomoci se dále stanoví, že uzavřené pásmo zahrnuje ochranné pásmo, pásmo dozoru a v případě potřeby další uzavřené pásmo kolem ochranných pásem a pásem dozoru nebo v jejich blízkosti.
- (4) Prováděcí rozhodnutí Komise (EU) 2025/1406 ⁽⁴⁾ bylo přijato v návaznosti na ohniska neštovic ovčí a neštovic koz v Rumunsku a stanoví mimořádná opatření, která má uvedený členský stát přijmout. Prováděcí rozhodnutí (EU) 2025/1406 konkrétně stanoví, že ochranná pásma, pásma dozoru a další uzavřená pásma, jež Rumunsko vytvoří v souladu s článkem 21 nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2020/687, mají zahrnovat alespoň oblasti uvedené v příloze zmíněného prováděcího rozhodnutí.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 84, 31.3.2016, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/429/oj>.

⁽²⁾ Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2020/687 ze dne 17. prosince 2019, kterým se doplňuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/429, pokud jde o pravidla pro prevenci a tlumení určitých nálezů uvedených na seznamu (Úř. věst. L 174, 3.6.2020, s. 64, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2020/687/oj).

⁽³⁾ Prováděcí nařízení Komise (EU) 2018/1882 ze dne 3. prosince 2018 o uplatňování některých pravidel pro prevenci a tlumení nálezů kategorie nálezů uvedených na seznamu a o stanovení seznamu druhů a skupin druhů, které představují značné riziko šíření zmíněných nálezů uvedených na seznamu (Úř. věst. L 308, 4.12.2018, s. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2018/1882/oj).

⁽⁴⁾ Prováděcí rozhodnutí Komise (EU) 2025/1406 ze dne 9. července 2025 o některých mimořádných opatřeních v souvislosti s neštovicemi ovčí a neštovicemi koz v Rumunsku a o zrušení prováděcího rozhodnutí (EU) 2025/1319 (Úř. věst. L, 2025/1406, 14.7.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2025/1406/oj).

- (5) Od přijetí prováděcího rozhodnutí (EU) 2025/1406 oznámilo Rumunsko Komisi dalších 15 ohnisek neštovic ovcí a neštovic koz v zařízeních s chovem ovcí a koz, která se nacházejí v župách Teleorman a Olt v rámci již vytvořených uzavřených pásem uvedených na seznamu v příloze uvedeného prováděcího rozhodnutí.
- (6) Za současné epizootologické situace existuje vysoké riziko dalšího šíření neštovic ovcí a neštovic koz, zejména vzhledem k tomu, že podle informací poskytnutých Rumunskem se vyskytla ohniska po zrušení dříve vytvořených uzavřených pásem, což naznačuje, že nákaza přetrvává a nadále se šíří.
- (7) Proto by mělo být vytvořeno nové uzavřené pásmo zahrnující ochranná pásma a pásma dozoru v Rumunsku, jako je pásmo stanovené v příloze prováděcího rozhodnutí (EU) 2025/1406, a mělo by být prostorově i časově upraveno, aby se zabránilo dalšímu šíření neštovic ovcí a neštovic koz na území Rumunska a do zbytku Unie.
- (8) Aby se navíc minimalizovalo riziko dalšího šíření nákazy, je rovněž nezbytné prodloužit dobu trvání nových ochranných pásem a pásem dozoru nad minimální požadavky nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2020/687.
- (9) Velikost ochranných pásem a pásem dozoru a doba trvání opatření, která mají být v těchto pásmech uplatňována, vycházejí z kritérií stanovených v čl. 64 odst. 1 nařízení (EU) 2016/429 a rovněž z pravidel stanovených v nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2020/687. Kritéria použitá pro volbu velikosti ochranných pásem a pásem dozoru, jakož i doby trvání opatření, která mají být v těchto pásmech uplatňována, zohledňují nejen posouzení epizootologické situace, pokud jde o neštovice ovcí a neštovice koz v oblastech postižených uvedenou nákazou, ale také posouzení celkové epizootologické situace, pokud jde o neštovice ovcí a neštovice koz na celém území Rumunska, a úroveň rizika dalšího šíření této nákazy. Za účelem určení doby trvání opatření byly rovněž zohledněny mezinárodní normy Kodexu zdraví suchozemských živočichů Světové organizace pro zdraví zvířat ⁽³⁾.
- (10) Prováděcí rozhodnutí (EU) 2025/1406 by proto mělo být zrušeno a mělo by být nahrazeno tímto rozhodnutím.
- (11) Vzhledem k naléhavosti epizootologické situace v Unii, pokud jde o šíření neštovic ovcí a neštovic koz, a k potřebě zabránit šíření této nákazy z postižených zařízení v Rumunsku do jiných částí uvedeného členského státu nebo do jiných členských států, mělo by Rumunsko neprodleně přijmout opatření stanovená v tomto prováděcím rozhodnutí.
- (12) Opatření stanovená tímto rozhodnutím jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro rostliny, zvířata, potraviny a krmiva,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Rumunsko zajistí, aby:

- a) příslušný orgán uvedeného členského státu v souladu s článkem 21 nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2020/687 a za podmínek stanovených v uvedeném článku neprodleně vytvořil uzavřené pásmo zahrnující ochranná pásma a pásma dozoru;
- b) ochranná pásma a pásma dozoru uvedená v písmeni a) zahrnovala alespoň oblasti uvedené v příloze tohoto rozhodnutí;
- c) opatření, která musí být uplatňována v ochranných pásmech a pásmech dozoru, byla uplatňována nejméně do dat uvedených v příloze tohoto rozhodnutí.

⁽³⁾ <https://www.woah.org/en/what-we-do/standards/codes-and-manuals/terrestrial-code-online-access/>.

Článek 2

Prováděcí rozhodnutí (EU) 2025/1406 se zrušuje.

Článek 3

Toto rozhodnutí je určeno Rumunsku.

V Bruselu dne 27. srpna 2025.

Za Komisi
Olivér VÁRHELYI
člen Komise

PŘÍLOHA

Ochranná pásma a pásma dozoru vymezená kolem potvrzeného ohniska

| Region a referenční číslo ADIS příslušného ohniska | Oblasti vymezené jako ochranná pásma a pásma dozoru v rámci uzavřeného pásma v Rumunsku podle článku 1 | Datum ukončení platnosti |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|
| | <p>Ochranné pásmo: Those parts of Teleorman, Olt and Argeş counties, contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 44.281899, Long. 24.870992 (2025/14), Lat. 44.27906, Long. 24.873868 (2025/15), Lat. 44.302455, Long. 24.96162 (2025/16), Lat. 44.255644, Long. 24.879311 (2025/17), Lat. 44.282747, Long. 24.936885 (2025/18), Lat. 44.281473, Long. 24.897365 (2025/19), Lat. 44.260135, Long. 24.883573 (2025/20), Lat. 44.295664, Long. 25.004148 (2025/21).</p> | 3.9.2025 |
| <p>Župa Teleorman RO-CAPRIPOX-2025-00014 RO-CAPRIPOX-2025-00015 RO-CAPRIPOX-2025-00016 RO-CAPRIPOX-2025-00017 RO-CAPRIPOX-2025-00018 RO-CAPRIPOX-2025-00019 RO-CAPRIPOX-2025-00020 RO-CAPRIPOX-2025-00021</p> | <p>Pásmo dozoru: Those parts of Teleorman, Olt and Argeş counties, contained within a circle of a radius of 20 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates 44.281899, Long. 24.870992 (2025/14), Lat. 44.27906, Long. 24.873868 (2025/15), Lat. 44.302455, Long. 24.96162 (2025/16), Lat. 44.255644, Long. 24.879311 (2025/17), Lat. 44.282747, Long. 24.936885 (2025/18), Lat. 44.281473, Long. 24.897365 (2025/19), Lat. 44.260135, Long. 24.883573 (2025/20), Lat. 44.295664, Long. 25.004148 (2025/21), excluding the areas contained in the protection zone.</p> | 18.9.2025 |
| | <p>Pásmo dozoru: Those parts of Teleorman, Olt and Argeş counties, contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates 44.281899, Long. 24.870992 (2025/14), Lat. 44.27906, Long. 24.873868 (2025/15), Lat. 44.302455, Long. 24.96162 (2025/16), Lat. 44.255644, Long. 24.879311 (2025/17), Lat. 44.282747, Long. 24.936885 (2025/18), Lat. 44.281473, Long. 24.897365 (2025/19), Lat. 44.260135, Long. 24.883573 (2025/20), Lat. 44.295664, Long. 25.004148 (2025/21).</p> | 4.9.2025 – 18.9.2025 |
| <p>Župa Olt RO-CAPRIPOX-2025-00007 RO-CAPRIPOX-2025-00008 RO-CAPRIPOX-2025-00009 RO-CAPRIPOX-2025-00010 RO-CAPRIPOX-2025-00011 RO-CAPRIPOX-2025-00012 RO-CAPRIPOX-2025-00013</p> | <p>Ochranné pásmo: Those parts of Teleorman, Olt and Argeş counties, contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 44.33564, Long. 24.77224 (2025/7), Lat. 44.323172, Long. 24.78142 (2025/8), Lat. 44.380891, Long. 24.815991 (2025/9), Lat. 44.312664, Long. 24.748821 (2025/10), Lat. 44.365143, Long. 24.777882 (2025/11), Lat. 44.329438, Long. 24.775184 (2025/12), Lat. 44.362673, Long. 24.774821 (2025/13).</p> | 3.9.2025 |

| Region a referenční číslo ADIS příslušného ohniska | Oblasti vymezené jako ochranná pásma a pásma dozoru v rámci uzavřeného pásma v Rumunsku podle článku 1 | Datum ukončení platnosti |
|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|
| | <p>Pásmo dozoru: Those parts of Teleorman, Olt and Argeş counties, contained within a circle of a radius of 20 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 44.33564, Long. 24.77224 (2025/7), Lat. 44.323172, Long. 24.78142 (2025/8), Lat. 44.380891, Long. 24.815991 (2025/9), Lat. 44.312664, Long. 24.748821 (2025/10), Lat. 44.365143, Long. 24.777882 (2025/11), Lat. 44.329438, Long. 24.775184 (2025/12), Lat. 44.362673, Long. 24.774821 (2025/13), excluding the areas contained in the protection zone.</p> | 18.9.2025 |
| | <p>Pásmo dozoru: Those parts of Teleorman, Olt and Argeş counties, contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 44.33564, Long. 24.77224 (2025/7), Lat. 44.323172, Long. 24.78142 (2025/8), Lat. 44.380891, Long. 24.815991 (2025/9), Lat. 44.312664, Long. 24.748821 (2025/10), Lat. 44.365143, Long. 24.777882 (2025/11), Lat. 44.329438, Long. 24.775184 (2025/12), Lat. 44.362673, Long. 24.774821 (2025/13).</p> | 4.9.2025 – 18.9.2025 |